



**Deutsch-Japanische Gesellschaft e.V.**

Region: Braunschweig - Peine - Wolfsburg

公益法人 独日協会 ブラウンシュヴァイグーパイネーヴォルフスブルグ 地域



## Einladung zum Vortrag

**„Wollen Sie in einem RYOKAN übernachten? – Reise in die Tradition Japans“**

**von Dr. Kenji Kamino, Hannover**

**Die Veranstaltung ist öffentlich und findet  
in Kooperation mit der Deutschen Bank Braunschweig statt.**

**Wann: Dienstag, 15. März 2011, 19.00 Uhr (Einlass 18.30 Uhr)**  
**Wo: Deutsche Bank Braunschweig**  
**Brabandtstrasse 10, 38110 Braunschweig**  
**(Eingang Kemenate/Pförtner)**

*„Die Übernachtung in einem traditionellen japanischen Hotel, dem Ryokan, bietet eine hervorragende Möglichkeit, die japanische Lebensweise kennenzulernen.“ (Zitat: Reiseführer der japanischen Fremdenverkehrszentrale)*

Im Vortrag wird der Referent auf folgende Themen eingehen;

- Geschichte japanischer Reisekultur
- Entstehung und Entwicklung von Ryokan
- Zu Gast in Ryokan (Sitten und Bräuche, Architektur, Garten, Bade- und Esskultur)
- Imaginäre Probeübernachtung
- Mögliche Nachteile von Ryokan
- Neuer Stil von Ryokan



**Dr. Kenji Kamino**, Jahrgang 1953, lebt seit 1974 in Deutschland. Nach dem Studium der Humanmedizin in Marburg und Düsseldorf promovierte er 1985. Von 1990 an war er als Pathologe an der Medizinischen Hochschule Hannover tätig. Im Jahr 2005 kündigte er diese Tätigkeit an der MHH. Sein Hobby ist die japanische Keramik. Seit 2005 ist Herr Dr. Kamino stellvertretender Vorsitzender des Freundschaftskreises Hannover – Hiroshima e. V.

Ihre Teilnahme bitten wir bis zum 04. März 2011 bei Herrn Dr. Detlef Dornieden, Fax: 0531-680 2551 oder über Email: [d.dornieden@djg-bs.de](mailto:d.dornieden@djg-bs.de) anzumelden.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen.

Teruko Balogh  
Präsidentin

---

**Geschäftsstelle: Rebhuhnweg 8, 38518 Gifhorn / Email: [info@djg-bs.de](mailto:info@djg-bs.de) / Homepage: [www.djg-bs.de](http://www.djg-bs.de)**  
**Bankverbindung: Deutsche Bank PBC, Braunschweig / BLZ: 270 700 24 / Konto-Nr. 375 580 800**

Präsidentin: Teruko Balogh, Rebhuhnweg 8, 38518 Gifhorn / Tel./Fax: 05371-6191 646/-6191 647 / [t.balogh@djg-bs.de](mailto:t.balogh@djg-bs.de)  
Vizepräsident: Klaus-Dieter Kühn, Bertha-von-Suttner-Straße 3, 38124 Braunschweig / Tel./Fax: 0531-3739 01 / [k.kuehn@djg-bs.de](mailto:k.kuehn@djg-bs.de)  
Vizepräsidentin: Fujiko Spengler, Eylaustraße 5, 38112 Braunschweig / Tel./Fax: 0531-2512 333 / [f.spengler@djg-bs.de](mailto:f.spengler@djg-bs.de)  
Schatzmeister: Dr. Detlef Dornieden, Köslinstraße 118, 38124 Braunschweig / Tel./Fax: 0531-680 2550/-680 2551 / [d.dornieden@djg-bs.de](mailto:d.dornieden@djg-bs.de)